

Gaspreise für die industriellen Verbraucher in der EU am 1. Juli 2002

Luis de la Fuente

Die vorliegende Veröffentlichung enthält alle von EUROSTAT erhobenen Gaspreise mit Stand vom 1. Juli 2002, die in Landeswährung, Kaufkraftstandards (KKS) und Euro¹ angegeben werden. Bei den veröffentlichten Preisen wird auch zwischen Preisen einschließlich aller Steuern, Preisen ohne MwSt. und Preisen ohne Steuern unterschieden.

Die Entwicklung der in Euro oder Landeswährung (für die Länder die nicht der Eurozone angehören) angegebenen Gaspreise (ohne MwSt.) für die Industrie lässt für den Zeitraum vom 1. Januar² bis 1. Juli 2002 erkennen, daß die Tendenz an den meisten untersuchten Orten für alle Verbrauchertypen³ (mit Ausnahme der Kategorie I5) rückläufig war, wie aus der nachstehenden Tabelle hervorgeht:

Verbraucher-Typen	Anzahl der Orte		
	Steigende Preise	Stabile Preise	Rückläufige Preise
I1	2	5	27
I2	5	2	28
I3-1	12	1	21
I3-2	12	0	19
I4-1	9	1	18
I4-2	9	1	13
I5	4	1	2

¹ Mittelwert des Monats Juli 2002 für die Länder die nicht der Eurozone angehören. Zu den Umrechnungskursen von KKS und Euro siehe Anmerkung auf Seite 7.

² Siehe „Statistik kurzgefasst“, Themenkreis 8 – 6/2002.

³ Die Untersuchung bezieht sich auf die sieben (Industrie-)Verbrauchertypen I1 bis I5:

Verbraucher-Typen	Jahresverbrauch in Gigajoules	Benutzungsdauer
I1	418,6 GJ (bzw. 0,1163 GWh)	Kein Lastfaktor festgelegt
I2	4 186 GJ (bzw. 1,163 GWh)	200 Tage
I3-1	41 860 GJ (bzw. 11,63 GWh)	200 Tage, 1 600 Stunden
I3-2	41 860 GJ (bzw. 11,63 GWh)	250 Tage, 4 000 Stunden
I4-1	418 600 GJ (bzw. 116,3 GWh)	250 Tage, 4 000 Stunden
I4-2	418 600 GJ (bzw. 116,3 GWh)	330 Tage, 8 000 Stunden
I5	4 186 000 GJ (bzw. 1163 GWh)	330 Tage, 8 000 Stunden

Statistik

kurz gefasst

UMWELT UND ENERGIE

THEMA 8 – 17/2002



Naturgaspreise für die Industrie

1. Juli 2002

(/GJ)

	Euro			KKS		
	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern
BELGIEN - National CNE 0 P 0.9						
I1	9,30	7,69	7,35	9,20	7,61	7,27
I2	7,09	5,86	5,86	7,01	5,80	5,80
I3-1	5,63	4,66	4,66	5,57	4,61	4,61
I3-2	4,66	3,86	3,86	4,61	3,82	3,82
I4-1	4,66	3,86	3,86	4,61	3,82	3,82
I4-2	4,34	3,59	3,59	4,29	3,55	3,55
I5	:	:	:	:	:	:
National CNE 0.5 P 1						
I1	9,30	7,69	7,35	9,20	7,61	7,27
I2	7,09	5,86	5,86	7,01	5,80	5,80
I3-1	6,00	4,96	4,96	5,94	4,91	4,91
I3-2	5,04	4,16	4,16	4,99	4,12	4,12
I4-1	5,04	4,16	4,16	4,99	4,12	4,12
I4-2	4,71	3,89	3,89	4,66	3,85	3,85
I5	:	:	:	:	:	:
National CNE 1.0 P 1⁽¹⁾						
I1	9,30	7,69	7,35	9,20	7,61	7,27
I2	7,09	5,86	5,86	7,01	5,80	5,80
I3-1	6,15	5,08	5,08	6,08	5,03	5,03
I3-2	5,18	4,28	4,28	5,13	4,23	4,23
I4-1	5,18	4,28	4,28	5,13	4,23	4,23
I4-2	4,86	4,02	4,02	4,81	3,98	3,98
I5	:	:	:	:	:	:
National CNE 1 P 1.1						
I1	9,30	7,69	7,35	9,20	7,61	7,27
I2	7,09	5,86	5,86	7,01	5,80	5,80
I3-1	6,40	5,29	5,29	6,33	5,23	5,23
I3-2	5,44	4,49	4,49	5,38	4,44	4,44
I4-1	5,44	4,49	4,49	5,38	4,44	4,44
I4-2	5,12	4,23	4,23	5,07	4,19	4,19
I5	:	:	:	:	:	:
DEUTSCHLAND - Düsseldorf						
I1	11,63	10,03	9,42	11,29	9,74	9,15
I2	7,57	6,53	5,92	7,35	6,34	5,75
I3-1	7,38	6,36	5,75	7,17	6,18	5,58
I3-2	7,12	6,14	5,53	6,91	5,96	5,37
I4-1	5,96	5,14	4,53	5,79	4,99	4,40
I4-2	6,48	5,58	4,97	6,29	5,42	4,83
I5	5,06	4,36	3,75	4,91	4,23	3,64
Hamburg						
I1	8,54	7,36	6,75	8,29	7,15	6,56
I2	8,18	7,06	6,44	7,94	6,86	6,25
I3-1	7,77	6,69	6,08	7,55	6,50	5,90
I3-2	7,44	6,42	5,81	7,23	6,23	5,64
I4-1	6,28	5,42	4,81	6,10	5,26	4,67
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
Hannover						
I1	11,18	9,64	9,03	10,86	9,36	8,77
I2	8,83	7,61	7,00	8,58	7,39	6,80
I3-1	7,86	6,78	6,17	7,63	6,58	5,99
I3-2	7,80	6,72	6,11	7,58	6,53	5,93
I4-1	7,64	6,58	5,97	7,42	6,39	5,80
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
Dortmund						
I1	10,28	8,86	8,25	9,98	8,60	8,01
I2	8,18	7,06	6,44	7,94	6,86	6,25
I3-1	8,09	6,97	6,36	7,86	6,77	6,18
I3-2	:	:	:	:	:	:
I4-1	6,22	5,36	4,75	6,04	5,21	4,61
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	4,77	4,11	3,50	4,63	3,99	3,40

⁽¹⁾Verwendet für Gemeinschaftliche vergleiche.

Naturgaspreise für die Industrie

1. Juli 2002

(/GJ)

	Euro			KKS		
	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern
DEUTSCHLAND - Frankfurt/M						
I1	9,38	8,08	7,47	9,11	7,85	7,25
I2	8,67	7,47	6,86	8,42	7,25	6,66
I3-1	7,80	6,72	6,11	7,58	6,53	5,93
I3-2	7,60	6,56	5,94	7,38	6,37	5,77
I4-1	7,19	6,19	5,58	6,98	6,01	5,42
I4-2	7,09	6,11	5,50	6,89	5,93	5,34
I5	:	:	:	:	:	:
Stuttgart						
I1	10,41	8,97	8,36	10,11	8,71	8,12
I2	9,54	8,22	7,61	9,26	7,98	7,39
I3-1	9,25	7,97	7,36	8,98	7,74	7,15
I3-2	8,06	6,94	6,33	7,83	6,74	6,15
I4-1	7,35	6,33	5,72	7,14	6,15	5,56
I4-2	6,77	5,83	5,22	6,57	5,66	5,07
I5	:	:	:	:	:	:
München						
I1	9,99	8,61	8,00	9,70	8,36	7,77
I2	9,70	8,36	7,75	9,42	8,12	7,53
I3-1	9,34	8,06	7,44	9,07	7,83	7,23
I3-2	8,02	6,92	6,31	7,79	6,72	6,13
I4-1	7,54	6,50	5,89	7,32	6,31	5,72
I4-2	6,93	5,97	5,36	6,73	5,80	5,21
I5	:	:	:	:	:	:
Weser - Ems						
I1	8,60	7,42	6,81	8,35	7,21	6,61
I2	7,67	6,61	6,00	7,45	6,42	5,83
I3-1	6,61	5,69	5,08	6,42	5,53	4,93
I3-2	6,61	5,69	5,08	6,42	5,53	4,93
I4-1	5,61	4,83	4,22	5,45	4,69	4,10
I4-2	5,61	4,83	4,22	5,45	4,69	4,10
I5	:	:	:	:	:	:
Dresden						
I1	11,83	10,19	9,58	11,49	9,90	9,30
I2	8,86	7,64	7,03	8,60	7,42	6,83
I3-1	7,96	6,86	6,25	7,73	6,66	6,07
I3-2	7,35	6,33	5,72	7,14	6,15	5,56
I4-1	6,77	5,83	5,22	6,57	5,66	5,07
I4-2	7,06	6,08	5,47	6,86	5,90	5,31
I5	:	:	:	:	:	:
Berlin						
I1	9,63	8,31	7,69	9,35	8,07	7,47
I2	8,31	7,17	6,56	8,07	6,96	6,37
I3-1	7,93	6,83	6,22	7,70	6,63	6,04
I3-2	:	:	:	:	:	:
I4-1	6,83	5,89	5,28	6,63	5,72	5,13
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
SPANIEN - Madrid⁽¹⁾						
I1	9,06	7,81	7,81	10,76	9,28	9,28
I2	5,29	4,56	4,56	6,29	5,42	5,42
I3-1	5,00	4,31	4,31	5,94	5,12	5,12
I3-2	4,82	4,16	4,16	5,73	4,94	4,94
I4-1	4,65	4,01	4,01	5,53	4,77	4,77
I4-2	4,50	3,88	3,88	5,35	4,61	4,61
I5	4,43	3,82	3,82	5,27	4,54	4,54
FRANKREICH - Paris						
I1	8,81	7,41	7,41	8,55	7,19	7,19
I2	7,45	6,25	6,25	7,23	6,06	6,06
I3-1	6,23	5,29	5,10	6,04	5,13	4,95
I3-2	6,13	5,19	4,99	5,95	5,03	4,84
I4-1	5,21	4,39	4,07	5,05	4,26	3,95
I4-2	5,08	4,27	3,95	4,93	4,14	3,83
I5	:	:	:	:	:	:

⁽¹⁾ Gültige Preise für die anderen Stellen.

Naturgaspreise für die Industrie

1. Juli 2002

(/GJ)

	Euro			KKS		
	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern
FRANKREICH - Lille						
I1	8,81	7,41	7,41	8,55	7,19	7,19
I2	7,45	6,25	6,25	7,23	6,06	6,06
I3-1	6,23	5,29	5,10	6,04	5,13	4,95
I3-2	6,13	5,19	4,99	5,95	5,03	4,84
I4-1	5,19	4,37	4,05	5,03	4,24	3,93
I4-2	5,05	4,25	3,93	4,90	4,12	3,81
I5	:	:	:	:	:	:
Straßburg						
I1	9,48	7,97	7,97	9,20	7,73	7,73
I2	8,12	6,81	6,81	7,88	6,61	6,61
I3-1	6,55	5,55	5,34	6,35	5,38	5,18
I3-2	6,36	5,38	5,17	6,17	5,22	5,02
I4-1	:	:	:	:	:	:
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
Lyon						
I1	8,81	7,41	7,41	8,55	7,19	7,19
I2	7,45	6,25	6,25	7,23	6,06	6,06
I3-1	6,13	5,20	5,00	5,95	5,04	4,85
I3-2	6,02	5,10	4,91	5,84	4,95	4,76
I4-1	4,95	4,18	3,87	4,80	4,06	3,75
I4-2	4,85	4,09	3,77	4,71	3,97	3,66
I5	:	:	:	:	:	:
Marseille						
I1	8,81	7,41	7,41	8,55	7,19	7,19
I2	7,45	6,25	6,25	7,23	6,06	6,06
I3-1	6,23	5,29	5,10	6,04	5,13	4,95
I3-2	6,13	5,19	4,99	5,95	5,03	4,84
I4-1	5,20	4,38	4,07	5,04	4,25	3,95
I4-2	5,06	4,26	3,94	4,91	4,13	3,82
I5	:	:	:	:	:	:
Toulouse						
I1	8,81	7,41	7,41	8,55	7,19	7,19
I2	7,45	6,25	6,25	7,23	6,06	6,06
I3-1	6,02	5,11	4,91	5,84	4,96	4,76
I3-2	5,92	5,01	4,82	5,74	4,86	4,68
I4-1	3,02	2,50	2,19	2,93	2,43	2,12
I4-2	2,33	1,93	1,61	2,26	1,87	1,56
I5	:	:	:	:	:	:
IRLAND - Dublin						
I1	7,98	7,10	7,10	7,26	6,45	6,45
I2	6,38	5,67	5,67	5,80	5,16	5,16
I3-1	5,52	4,91	4,91	5,02	4,46	4,46
I3-2	5,52	4,91	4,91	5,02	4,46	4,46
I4-1	5,22	4,64	4,64	4,75	4,22	4,22
I4-2	5,22	4,64	4,64	4,75	4,22	4,22
I5	:	:	:	:	:	:
ITALIEN - Mailand						
I1	10,01	9,10	8,77	11,34	10,30	9,94
I2	7,80	7,09	6,76	8,83	8,03	7,66
I3-1	6,40	5,81	5,49	7,24	6,59	6,21
I3-2	6,22	5,66	5,33	7,05	6,41	6,03
I4-1	:	:	:	:	:	:
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
Turin						
I1	9,55	8,68	8,19	10,82	9,83	9,28
I2	7,98	7,25	6,77	9,04	8,22	7,66
I3-1	6,60	6,00	5,51	7,48	6,80	6,24
I3-2	6,39	5,81	5,32	7,24	6,58	6,02
I4-1	5,47	4,97	4,64	6,20	5,63	5,26
I4-2	5,24	4,76	4,43	5,94	5,40	5,02
I5	:	:	:	:	:	:

Naturgaspreise für die Industrie

1. Juli 2002

(/GJ)

	Euro			KKS		
	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern
ITALIEN - Genua						
I1	10,08	9,16	8,67	11,42	10,37	9,82
I2	10,11	9,19	8,70	11,45	10,41	9,85
I3-1	:	:	:	:	:	:
I3-2	:	:	:	:	:	:
I4-1	:	:	:	:	:	:
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
Rom						
I1	11,61	10,55	10,06	13,15	11,95	11,40
I2	7,98	7,25	6,77	9,04	8,22	7,66
I3-1	6,60	6,00	5,51	7,48	6,80	6,24
I3-2	6,39	5,81	5,32	7,24	6,58	6,02
I4-1	5,47	4,97	4,64	6,20	5,63	5,26
I4-2	5,24	4,76	4,43	5,94	5,40	5,02
I5	:	:	:	:	:	:
Neapel						
I1	12,58	11,44	10,95	14,25	12,95	12,40
I2	7,98	7,25	6,77	9,04	8,22	7,66
I3-1	6,60	6,00	5,51	7,48	6,80	6,24
I3-2	6,39	5,81	5,32	7,24	6,58	6,02
I4-1	5,47	4,97	4,64	6,20	5,63	5,26
I4-2	5,24	4,76	4,43	5,94	5,40	5,02
I5	:	:	:	:	:	:
LUXEMBURG - Luxemburg Stadt						
I1	6,86	6,48	6,48	6,38	6,03	6,03
I2	6,37	6,01	6,01	5,92	5,59	5,59
I3-1	6,26	5,91	5,91	5,82	5,50	5,50
I3-2	5,77	5,44	5,44	5,36	5,06	5,06
I4-1	5,75	5,42	5,42	5,35	5,04	5,04
I4-2	5,75	5,42	5,42	5,35	5,04	5,04
I5	:	:	:	:	:	:
NIEDERLANDE - Rotterdam						
I1	:	:	:	:	:	:
I2	:	:	:	:	:	:
I3-1	:	:	:	:	:	:
I3-2	:	:	:	:	:	:
I4-1	:	:	:	:	:	:
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
ÖSTERREICH - National⁽¹⁾						
I1	10,97	9,14	8,05	10,86	9,05	7,97
I2	9,91	8,26	7,15	9,81	8,18	7,08
I3-1	8,18	6,82	5,72	8,10	6,75	5,66
I3-2	7,65	6,38	5,28	7,57	6,32	5,23
I4-1	7,07	5,89	4,80	7,00	5,83	4,75
I4-2	6,64	5,54	4,45	6,57	5,48	4,40
I5	5,94	4,95	3,86	5,88	4,90	3,82
Wien						
I1	10,52	8,76	7,67	10,41	8,67	7,59
I2	9,91	8,26	7,17	9,81	8,18	7,10
I3-1	8,85	7,37	6,28	8,76	7,29	6,22
I3-2	8,76	7,30	6,20	8,67	7,23	6,14
I4-1	:	:	:	:	:	:
I4-2	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:
PORTUGAL - National⁽¹⁾						
I1	10,69	10,18	10,18	14,86	14,15	14,15
I2	8,24	7,85	7,85	11,45	10,91	10,91
I3-1	6,48	6,17	6,17	9,01	8,58	8,58
I3-2	6,31	5,90	5,90	8,77	8,20	8,20
I4-1	4,74	4,43	4,43	6,59	6,16	6,16
I4-2	4,49	4,28	4,28	6,24	5,95	5,95
I5	:	:	:	:	:	:
FINNLAND - National						
I1	:	:	:	:	:	:
I2	10,26	8,41	7,90	9,34	7,66	7,19
I3-1	8,20	6,72	6,22	7,46	6,12	5,66
I3-2	6,28	5,15	4,64	5,72	4,69	4,22
I4-1	6,02	4,93	4,43	5,48	4,49	4,03
I4-2	5,39	4,42	3,91	4,91	4,02	3,56
I5	4,51	3,70	3,20	4,11	3,37	2,91

⁽¹⁾Daten, die zusätzlich zur offiziellen Bestimmung von Preisen für spezifische Standorte im Land Veröffentlicht werden. Diese Preise entsprechen einem gewogenen Durchschnitt von Gaspreisen in Wien, Niederösterreich, Oberösterreich und Steiermark.

Ortgaspreise für die Industrie

1. Juli 2002

(/GJ)

	National Währung			Euro			KKS		
	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern	Steuern Inbegr.	Ohne Mehrwert.	Ohne Steuern
DANEMARK (DKK) - National									
I1	80,50	64,40	59,90	10,83	8,67	8,06	8,92	7,13	6,64
I2	75,90	60,70	56,20	10,22	8,17	7,56	8,41	6,72	6,23
I3-1	51,00	40,80	36,30	6,86	5,49	4,89	5,65	4,52	4,02
I3-2	51,00	40,80	36,30	6,86	5,49	4,89	5,65	4,52	4,02
I4-1	45,70	36,60	32,10	6,15	4,93	4,32	5,06	4,05	3,56
I4-2	45,70	36,60	32,10	6,15	4,93	4,32	5,06	4,05	3,56
I5	:	:	:	:	:	:	:	:	:
SCHWEDEN (SEK) - National									
I1	122,00	97,60	66,00	13,16	10,53	7,12	11,58	9,27	6,27
I2	113,75	91,00	59,40	12,27	9,82	6,41	10,8	8,64	5,64
I3-1	108,50	86,80	55,10	11,71	9,36	5,94	10,3	8,24	5,23
I3-2	81,13	64,90	36,40	8,75	7,00	3,93	7,7	6,16	3,46
I4-1	63,37	50,70	32,00	6,84	5,47	3,45	6,02	4,81	3,04
I4-2	63,37	50,70	32,00	6,84	5,47	3,45	6,02	4,81	3,04
I5	121,87	97,50	51,70	13,15	10,52	5,58	11,57	9,26	4,91
VEREINIGTES KÖNIGREICH (GBP) - National⁽¹⁾									
I1	4,74	4,03	3,81	7,42	6,31	5,97	6,77	5,76	5,45
I2	4,33	3,68	3,48	6,77	5,76	5,45	6,18	5,26	4,98
I3-1	4,06	3,45	3,25	6,35	5,40	5,09	5,8	4,93	4,64
I3-2	3,75	3,19	3,10	5,87	4,99	4,85	5,36	4,56	4,43
I4-1	3,13	2,66	2,60	4,89	4,16	4,07	4,47	3,8	3,72
I4-2	3,32	2,82	2,76	5,19	4,42	4,32	4,74	4,03	3,95
I5	2,71	2,31	2,26	4,24	3,61	3,54	3,87	3,3	3,24
London									
I1	4,46	3,80	3,55	6,98	5,94	5,56	6,37	5,42	5,07
I2	4,00	3,40	3,20	6,26	5,33	5,01	5,72	4,86	4,57
I3-1	3,83	3,26	3,13	5,99	5,10	4,90	5,47	4,65	4,47
I3-2	3,74	3,18	3,10	5,85	4,98	4,85	5,34	4,55	4,43
I4-1	:	:	:	:	:	:	:	:	:
I4-2	:	:	:	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:	:	:	:
Leeds									
I1	4,88	4,16	3,94	7,65	6,51	6,17	6,98	5,94	5,63
I2	4,37	3,72	3,51	6,85	5,83	5,50	6,25	5,32	5,02
I3-1	3,86	3,29	3,14	6,05	5,15	4,92	5,52	4,7	4,49
I3-2	3,77	3,21	3,13	5,91	5,03	4,90	5,39	4,59	4,47
I4-1	3,16	2,69	2,62	4,95	4,21	4,10	4,52	3,85	3,74
I4-2	3,02	2,57	2,50	4,73	4,03	3,91	4,32	3,68	3,57
I5	:	:	:	:	:	:	:	:	:
Birmingham									
I1	4,84	4,12	3,89	7,57	6,45	6,09	6,91	5,88	5,56
I2	4,34	3,69	3,53	6,80	5,78	5,53	6,2	5,28	5,04
I3-1	3,74	3,18	3,03	5,86	4,98	4,74	5,35	4,55	4,33
I3-2	3,41	2,90	2,82	5,34	4,54	4,42	4,87	4,14	4,03
I4-1	3,14	2,67	2,60	4,92	4,18	4,07	4,49	3,82	3,72
I4-2	:	:	:	:	:	:	:	:	:
I5	:	:	:	:	:	:	:	:	:

⁽¹⁾Daten, die zusätzlich zur offiziellen Bestimmung von Preisen für spezifische Standorte im Land veröffentlicht werden.

➤ WISSENSWERTES ZUR METHODIK

Die Preise für die verschiedenen Verbrauchertypen sind in der Landeswährung, in KKS (Kaufkraftstandard: geschätzter jährlicher Wert) und in Euro (Mittelwert des Monats Juli 2002) für die Länder, die nicht der Eurozone angehören, angegeben.

Umrechnungstabelle in KKS und Euro

						1 KKS =					
B	(EUR)	1,01	E	(EUR)	0,84	L	(EUR)	1,07	FIN	(EUR)	1,10
DK	(DKK)	9,03	F	(EUR)	1,03	NL	(EUR)	1,01	S	(SEK)	10,53
D	(EUR)	1,03	IRL	(EUR)	1,10	A	(EUR)	1,01	UK	(GBP)	0,70
EL	(EUR)	0,76	I	(EUR)	0,88	P	(EUR)	0,72			
						1 Euro =					
DK	(DKK)	7,43	S	(SEK)	9,27	UK	(GBP)	0,64			

NOTE: ":" bedeutet nicht verfügbare oder vertrauliche Daten

Weitere Informationsquellen:

➤ Datenbanken

NewCronos, Thema 8

Wenn Sie weitere Auskünfte wünschen oder an unseren Veröffentlichungen, Datenbanken oder Auszügen daraus interessiert sind, wenden Sie sich bitte an einen unserer **Data Shops**:

BELGIQUE/BELGIË	DANMARK	DEUTSCHLAND	ESPAÑA	FRANCE	ITALIA – Roma
Eurostat Data Shop Bruxelles/Brussel Planistat Belgique Rue du Commerce 124 Handelsstraat 124 B-1000 BRUXELLES / BRUSSEL Tel. (32-2) 234 67 50 Fax (32-2) 234 67 51 E-mail: datashop@planistat.be URL: http://www.datashop.org/	DANMARKS STATISTIK Bibliotek og Information Eurostat Data Shop Sejrgade 11 DK-2100 KØBENHAVN Ø Tlf. (45) 39 17 30 30 Fax (45) 39 17 30 03 E-mail: bib@dstat.dk URL: http://www.dst.dk/bibliotek	STATISTISCHES BUNDESAMT Eurostat Data Shop Berlin Otto-Braun-Straße 70-72 (Eingang: Karl-Marx-Allee) D-10178 BERLIN Tel. (49) 1888 644 94 27/28 Fax (49) 1888-644 94 30 E-Mail: datashop@destatis.de URL: http://www.eu-datashop.de/	INE Eurostat Data Shop Paseo de la Castellana, 183 Despacho 011B Entrada por Estébanez Calderón E-28046 MADRID Tel. (34-91) 583 91 67/ 583 95 00 Fax (34-91) 583 03 57 E-mail: datashop.eurostat@ine.es URL: http://www.datashop.org/	INSEE Info Service Eurostat Data Shop 195, rue de Bercy Tour Gamma A F-75582 PARIS CEDEX 12 Tél. (33-1) 53 17 88 44 Fax (33-1) 53 17 88 22 E-mail: datashop@insee.fr	ISTAT Centro di Informazione Statistica Sede di Roma, Eurostat Data Shop Via Cesare Balbo, 11a I-00184 ROMA Tel. (39-06) 46 73 31 02/06 Fax (39-06) 46 73 31 01/07 E-mail: dipdiff@istat.it
ITALIA – Milano	LUXEMBOURG	NEDERLAND	NORGE	PORTUGAL	SCHWEIZ/SUISSE/SVIZZERA
ISTAT Ufficio Regionale per la Lombardia Eurostat Data Shop Via Fieno 3 I-20123 MILANO Tel. (39-02) 80 61 32 460 Fax (39-02) 80 61 32 304 E-mail: mileuro@tin.it	Eurostat Data Shop Luxembourg 46A, avenue J.F. Kennedy BP 1452 L-1014 LUXEMBOURG Tél. (352) 43 35-2251 Fax (352) 43 35-22221 E-mail: dslux@eurostat.datashop.lu URL: http://www.datashop.org/	STATISTICS NETHERLANDS Eurostat Data Shop-Voorburg Postbus 4000 2270 JM VOORBURG Nederland Tel. (31-70) 337 49 00 Fax (31-70) 337 59 84 E-mail: datashop@cbs.nl	Statistics Norway Library and Information Centre Eurostat Data Shop Kongens gate 6 Boks 8131 Dep. N-0033 OSLO Tel. (47) 21 09 46 42/43 Fax (47) 21 09 45 04 E-mail: Datashop@ssb.no	Eurostat Data Shop Lisboa INE/Serviço de Difusão Av. António José de Almeida, 2 P-1000-043 LISBOA Tel. (351-21) 842 61 00 Fax (351-21) 842 63 64 E-mail: data.shop@ine.pt	Statistisches Amt des Kantons Zürich, Eurostat Data Shop Bleicherweg 5 CH-8090 Zürich Tel. (41-1)225 12 12 Fax (41-1)225 12 99 E-mail: datashop@statistik.zh.ch URL: http://www.statistik.zh.ch
SUOMI/FINLAND	SVERIGE	UNITED KINGDOM	UNITED STATES OF AMERICA		
STATISTICS FINLAND Eurostat Data Shop Helsinki Tilastokirjasto PL 2B FIN-00022 Tilastokeskus Työpajakatu 13 B, 2.Kerros, Helsinki P. (358-9) 17 34 22 21 F. (358-9) 17 34 22 79 Sähköposti: datashop@stat.fi URL: http://www.tilastokeskus.fi/tik/ku/datashop/	STATISTICS SWEDEN Information service Eurostat Data Shop Karlavägen 100 - Box 24 300 S-104 51 STOCKHOLM Tfn (46-8) 50 69 48 01 Fax (46-8) 50 69 48 99 E-post: infoservice@scb.se URL: http://www.scb.se/tjanster/datashop/datashop.asp	Eurostat Data Shop Office for National Statistics Room 1.015 Cardiff Road Newport South Wales NP10 8XG United Kingdom Tel. (44-1633) 81 33 69 Fax (44-1633) 81 33 33 E-mail: eurostat.datashop@ons.gov.uk	HAVER ANALYTICS Eurostat Data Shop 60 East 42nd Street Suite 3310 NEW YORK, NY 10165 USA Tel. (1-212) 986 93 00 Fax (1-212) 986 69 81 E-mail: eurodata@haver.com		

Media Support Eurostat (nur für Journalisten):
 Bech Gebäude Büro A4/017 • L-2920 Luxembourg • Tel. (352) 4301 33408 • Fax (352) 4301 35349 • e-mail: eurostat-mediasupport@cec.eu.int

Auskünfte zur Methodik:

Luis de la Fuente Layos, Eurostat/D4, L-2920 Luxembourg, Tel. (352) 4301 35583, Fax (352) 4301 32839,
 E-mail: luis.de-la-fuente-layos@cec.eu.int
 ORIGINAL: Englisch

Unsere Internet-Adresse: www.europa.eu.int/comm/eurostat/ Dort finden Sie weitere Informationen.

Ein Verzeichnis unserer Verkaufsstellen in der ganzen Welt erhalten Sie beim **Amt für amtliche Veröffentlichungen der Europäischen Gemeinschaften**

2 rue Mercier – L-2985 Luxembourg
 Tel. (352) 2929 42118 Fax (352) 2929 42709
 URL: http://publications.eu.int
 E-mail: info-info-opoce@cec.eu.int

BELGIQUE/BELGIË – DANMARK – DEUTSCHLAND – GREECE/ELLADA – ESPAÑA – FRANCE – IRELAND – ITALIA – LUXEMBOURG – NEDERLAND – ÖSTERREICH
 PORTUGAL – SUOMI/FINLAND – SVERIGE – UNITED KINGDOM – ISLAND – NORGE – SCHWEIZ/SUISSE/SVIZZERA – BALGARJA – ČESKÁ REPUBLIKA – CYPRUS
 EESTI – HRVATSKA – MAGYARORSZÁG – MALTA – POLSKA – ROMÂNIA – RUSSIA – SLOVAKIA – SLOVENIA – TÜRKIYE – AUSTRALIA – CANADA – EGYPT – INDIA
 ISRAËL – JAPAN – MALAYSIA – PHILIPPINES – SOUTH KOREA – THAILAND – UNITED STATES OF AMERICA

Bestellschein

Ich möchte „Statistik kurz gefasst“ abonnieren (vom 1.1.2002 bis 31.12.2002):
 (Anschriften der Data Shops und Verkaufsstellen siehe oben)

Paket 1: Alle 9 Themenkreise (etwa 180 Ausgaben)
 Papier: 360 EUR
 Gewünschte Sprache: DE EN FR

Paket 2: 1 oder mehrere der folgenden 9 Themenkreise:
 Themenkreis 1 „Allgemeine Statistik“
 Themenkreis 6 „Außenhandel“
 Themenkreis 7 „Vehrrkehr“
 Themenkreis 9 „Wissenschaft und Technologie“
 Papier: 42 EUR
 Themenkreis 2 „Wirtschaft und Finanzen“
 Themenkreis 3 „Bevölkerung und soziale Bedingungen“
 Themenkreis 4 „Industrie, Handel und Dienstleistungen“
 Themenkreis 5 „Landwirtschaft, Fischerei“
 Themenkreis 8 „Umwelt und Energie“
 Papier: 84 EUR
 Gewünschte Sprache: DE EN FR

Statistik kurz gefasst kann von der Eurostat Web-Seite kostenlos als pdf-Datei heruntergeladen werden. Sie müssen sich lediglich dort eintragen.
 Für andere Lösungen wenden Sie sich bitte an Ihren Data Shop.

Bitte schicken Sie mir ein Gratisexemplar des „Eurostat Minikatalogs“ (er enthält eine Auswahl der Produkte und Dienste von Eurostat)
 Gewünschte Sprache: DE EN FR

Ich möchte das Gratisabonnement von „Statistische Referenzen“
 (Kurzinformationen zu den Produkten und Diensten von Eurostat)
 Gewünschte Sprache: DE EN FR

Herr Frau
 (bitte in Großbuchstaben)

Name: _____ Vorname: _____

Firma: _____ Abteilung: _____

Funktion: _____

Adresse: _____

PLZ: _____ Stadt: _____

Land: _____

Tel.: _____ Fax: _____

E-mail: _____

Zahlung nach Erhalt der Rechnung vorzugsweise:

durch Banküberweisung

Visa Eurocard

Karten-Nr.: _____ gültig bis: ____/____

Ihre MwSt.-Nr. f.d. innergemeinschaftlichen Handel:

Fehlt diese Angabe, wird die MwSt. berechnet. Eine Rückerstattung ist nicht möglich.